

Proces 286, 107/431-444

Teatr Ludowy w Krakowie, dyrektor: Fedorowicz Jerzy

Autor: Kafka Franz (1883 – 1924)

Tłumaczenie: Schulz Bruno

Adaptacja i reżyseria: Obara Tomasz (1961 -)

Scenografia i kostiumy: Witkowski Andrzej

Muzyka: Rawski Bolesław

Asystent reżysera: Franczyk Andrzej

Inspicjent, sufler: Wilczak-Leszczynska Anita

Obsada:

Józef K. – Pilitowski Piotr

Willem – Gnatowski Dariusz

Franciszek – Wojciechowski Jacek

Nadzorca – Fedorowicz Jerzy/Piecha Piotr

Pracznica – Schimscheiner Beata

Sędzia śledczy – Górecki Krzysztof

Bertold – Stec Marcin

Woźny – Łomnicki Tadeusz

Siepacz – Beluch Piotr/Joniec Jacek

Wuj Albert – Franczyk Andrzej

Mec. Huld – Strama Jacek

Leni – Nieć Magdalena

Titorelli – Schimscheiner Tomasz/Piecha Piotr

Block – Wolniewicz Kajetan/Bułka Władysław

Ksiądz – Obara Tomasz

W nagraniu muzycznym udział wzięli:

Skolias Jorgos – vocal

Duży Bronisław – puzon

Królik Jacek – gitary

Rawski Bolesław – fortepian

Berny Sławomir – inst. perkusyjne

Michalik Józef – kontrabas i gitara basowa

Reżyseria nagrania – Wilk Aleksander

Nagrano w Krakowie, w Studio 2002.

Premiera: 18.02.2005

Duża Scena

Galeria

Zaproszenie

Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/442)

Opis: 4 wersje

Fotografie:

1. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Józef K. – Pilitowski Piotr, Wuj Albert – Franczyk Andrzej
2. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?

Praczką – Schimscheiner Beata, Józef K. – Pilitowski Piotr

3. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Sędzia śledczy – Górecki Krzysztof, Bertold – Stec Marcin, Józef K. – Pilitowski Piotr
4. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Mec. Huld – Strama Jacek, Leni – Nieć Magdalena, Józef K. – Pilitowski Piotr, (pod łóżkiem) Block – Wolniewicz Kajetan
5. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Titorelli – Piecha Piotr, Józef K. – Pilitowski Piotr
6. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Franciszek – Wojciechowski Jacek, Siepacz – Joniec Jacek, Willem – Gnatowski Dariusz
7. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Na pierwszym planie: Titorelli – Piecha Piotr; na drugim planie: Franciszek – Wojciechowski Jacek, Willem – Gnatowski Dariusz, Siepacz – Beluch Piotr, Józef K. – Pilitowski Piotr
8. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Książdz – Obara Tomasz, Józef K. – Pilitowski Piotr
9. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Willem – Gnatowski Dariusz, Józef K. – Pilitowski Piotr, Franciszek – Wojciechowski Jacek
10. Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/443)
Fot.?
Willem – Gnatowski Dariusz, Józef K. – Pilitowski Piotr, Franciszek – Wojciechowski Jacek

Czytelnia

Program teatralny, red. Wierzchowska-Woźniak Anna, oprac. graficzne media design

Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/440)

Opis: karton formatu A3 złożony kilkakrotnie

Ulotka

Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/441)

Scenariusz

Adaptacja: Obara Tomasz, Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/439)

Opis: egzemplarz inspicjenta, maszynopis formatu A4, 140 str., dodatkowo luzem: spis treści (2 str.), spis zmian technicznych w przebiegu przedstawienia (6 str.)

Recenzje (wycinki prasowe):

1. Obara Tomasz, Witkowski Andrzej, Proces korupcji i dojrzewania. Jubileuszowa premiera w Teatrze Ludowym, not. Ciosek Jolanta, Dziennik Polski 2005 nr 40 (17.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
2. (MSZ) [Huzarska-Szumiec Magda], Historia Józefa K., Nasze Miasto – Kraków 2005 nr 7 (17.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
3. MP, Jubileuszowy proces, Dzień Dobry – Kraków 2005 nr 13 (18.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
4. Obara Tomasz, [wypowiedź], not. Huzarska-Szumiec Magda, Gazeta Krakowska 2005 nr 41 (18.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
5. (MSZ) [Huzarska-Szumiec Magda], Proces, Gazeta Krakowska 2005 nr 41 (18.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
6. Targoń Joanna, Proces wg Kafki, Gazeta Wyborcza – Kraków 2005 nr 41 (18.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
7. Huzarska Magda, Labirynt Józefa K., Gazeta Krakowska 2005 nr 43 (21.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
8. Targoń Joanna, Józef K. w złym towarzystwie, Gazeta Wyborcza – Kraków 2005 nr 43 (21.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
9. Głowacki Paweł, Tomasz Titorelli, Dziennik Polski 2005 nr 44 (22.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)
10. Goroll-Kaszewska Anna, Udana premiera w Teatrze Ludowym, Głos. Tygodnik Nowohucki 2005 nr 8 (25.02)
Proces, reż. Obara Tomasz, premiera: 18.02.2005 (286, 107/444)

Słowa kluczowe: Teatr Ludowy, Kraków, Nowa Huta, przedstawienia, dokumentacja

Indeks tytułów

Proces (Der Prozess) (286, 107/431-444)

Indeks osób

Beluch Piotr (286, 107/431-444)

Berny Sławomir (286, 107/431-444)

Bułka Władysław (286, 107/431-444)

Ciosek Jolanta (286, 107/431-444)

Duży Bronisław (286, 107/431-444)

Fedorowicz Jerzy (286, 107/431-444)

Franczyk Andrzej (286, 107/431-444)

Głowacki Paweł (286, 107/431-444)

Gnatowski Dariusz (286, 107/431-444)

Goroll-Kaszewska Anna (286, 107/431-444)

Górecki Krzysztof (286, 107/431-444)

Huzarska-Szumiec [Huzarska] Magda, (MSZ) (286, 107/431-444)

Joniec Jacek (286, 107/431-444)

Kafka Franz (286, 107/431-444)

Królik Jacek (286, 107/431-444)

Łomnicki Tadeusz (286, 107/431-444)

Michalik Józef (286, 107/431-444)

MP (286, 107/431-444)

Nieć Magdalena (286, 107/431-444)

Obara Tomasz (286, 107/431-444)

Piecha Piotr (286, 107/431-444)
Pilitowski Piotr (286, 107/431-444)
Rawski Bolesław (286, 107/431-444)
Schimscheiner Beata (286, 107/431-444)
Schimscheiner Tomasz (286, 107/431-444)
Schulz Bruno (286, 107/431-444)
Skolias Jorgos (286, 107/431-444)
Stec Marcin (286, 107/431-444)
Strama Jacek (286, 107/431-444)
Targoń Joanna (286, 107/431-444)
Wierzchowska-Woźniak Anna (286, 107/431-444)
Wilczak-Leszczyńska Anita (286, 107/431-444)
Wilk Aleksander (286, 107/431-444)
Witkowski Andrzej (286, 107/431-444)
Wojciechowski Jacek (286, 107/431-444)
Wolniewicz Kajetan (286, 107/431-444)